

Date: April 30, 2024

To: All Bidders

From: International Development Law Organization, Headquarters Procurement Unit

Subject: Procurement of Road Transport Passenger in Kinshasa, Democratic Republic of the Congo (DRC)

### **Clarification Letter No: 1**

Reference is made to IDLO N\_112\_2024\_DRC\_ITB issued on April 23, 2024 for the procurement of Road Transport Passenger in Kinshasa, Democratic Republic of the Congo (DRC) through IDLO Tenders website.

Please find hereunder the queries received and IDLO's response to them.

#### **1. Question No.1 :**

Je viens de prendre connaissance du contenu de votre document, et je suis frappé par l'exigence en ce qui concerne les SUV de déployer des véhicules équipés de moteurs 6 cylindres. La majorité de notre flotte est composée de Sus Toyota Prado équipés du moteur 5L-E 4 cylindres Diesel. D'où ma question, constitue cette exigence un motif d'exclusion? Pourriez vous me fournir une clarification à cet égard?

*Nous apprécions la diligence avec laquelle vous avez examiné les documents et demandé des éclaircissements sur cette question. Après un examen approfondi, nous pouvons confirmer que l'exigence de véhicules équipés de moteurs à 6 cylindres ne constitue pas un motif d'exclusion. Comme indiqué à l'annexe C, Spécifications techniques, section G 2.1, IDLO accepte les véhicules équipés de moteurs comportant jusqu'à 6 cylindres, en fonction du modèle. Plus précisément, l'exigence porte sur des moteurs à 6 cylindres, à injection directe de carburant, à traction intégrale et à transmission automatique/manuelle de 4 à 6 vitesses, avec la possibilité d'utiliser du diesel ou de l'essence.*

*Par conséquent, les véhicules équipés du Toyota Prado SUV avec le moteur diesel 5L-E 4 cylindres restent éligibles, à condition qu'ils répondent aux autres critères spécifiés dans l'appel d'offres.*

#### **2. Question No.2 :**

Pourriez-vous nous fournir plus de détails sur les exigences spécifiques en matière de capacité des véhicules et de fréquence des services? De plus, nous souhaiterions savoir si des arrangements particuliers sont envisagés pour les périodes de forte demande, telles que les jours fériés et les événements spéciaux.

- *En réponse à votre première question, les exigences spécifiques en matière de capacité des véhicules varieront en fonction des besoins seront décrites dans les demandes de voyage et les bons de commandes qui seront émis par IDLO. Ces exigences seront communiquées clairement au prestataire de services sélectionné afin de s'assurer que les véhicules appropriés sont déployés pour répondre efficacement à nos besoins opérationnels.*

- *En ce qui concerne la fréquence des demandes, celle-ci sera déterminée par le volume d'activités, les demandes de déplacement et le nombre de jours requis. Cette fréquence sera communiquée par écrit 24 heures à l'avance afin de permettre une préparation et une planification adéquates de part et d'autre.*
- *Oui, il y aura des arrangements particuliers pendant les périodes de forte demande, telles que les vacances et les événements spéciaux et IDLO et ceux-ci seront clarifiés à travers le contrat qui sera signé avec IDLO prendra des dispositions spéciales en fonction des besoins. Ces dispositions peuvent inclure une augmentation de la fréquence des services, des véhicules supplémentaires ou d'autres mesures visant à garantir que nos besoins en matière de transport soient satisfaits de manière efficace pendant ces périodes.*

This letter serves to inform that Amendment No. 1 to N\_112\_2024\_DRC\_ITB will be posted in response to questions raised by Bidders.

For your consideration while preparing your response to the above mentioned N\_112\_2024\_DRC\_ITB. All other terms and conditions of the tender remain unchanged and remain applicable in full force.

We appreciate your continuous interest with IDLO and looking forward to receiving your valued offer.

Headquarters Procurement Unit  
IDLO

Headquarters  
Viale Vaticano, 106  
00165 Rome, Italy  
Tel + 39 06 4040 3200  
Fax + 39 06 4040 3232  
idlo@idlo.int

Branch Office  
Hofweg 9E  
2511AA The Hague  
The Netherlands  
Tel + 31 70 240 0870  
thehague@idlo.int

Office of the Permanent Observer  
to the United Nations  
336 East 45th Street, 11th floor  
New York, NY, 10017, USA  
Tel + 1 212 867 9707  
newyork@idlo.int

Office of the Permanent Observer  
to the United Nations  
23 av. de France  
1202 Geneva, Switzerland  
Tel + 41 22 734 41 40  
geneva@idlo.int

idlo@idlo.int  
www.idlo.int  
 @IDLO  
 IDLOnews